

اللجنة الخامسة
الجلسة السادسة والستون
المعقودة يوم الجمعة
٣٠ تشرين الثاني / نوفمبر ١٩٧٩
الساعة ١٧/٣٠
نيويورك



LIBRARY

الأمم المتحدة
الجمعية العامة

SFP 1 0 1980

الدورة الرابعة والثلاثون
الوثائق الرسمية*

UN/SA COLLECTION

محضر موجز للجلسة السادسة والستين

الرئيس : السيد بيرسون (بلجيكا)

رئيس اللجنة الاستشارية لشؤون الإدارة والميزانية : السيد مسيلي

المحتويات

البند ١٠٧ من جدول الأعمال : تمويل قوات الأمم المتحدة لعمانة السلم في الشرق الأوسط (تابع)
(أ) قوة الطوارئ التابعة للأمم المتحدة وقوة الأمم المتحدة لمراقبة فض الاشتباك : تقرير
الأمين العام (تابع)

البند ٩٨ من جدول الأعمال : الميزانية البرنامجية لفترة السنتين ١٩٨٠ - ١٩٨١ (تابع)

.../...

Distr. GENERAL
A/C.5/34/SR.66
9 June 1980
ARABIC
ORIGINAL : FRENCH

هذه الوثيقة قابلة للتصويب. ويجب أن تدرج التصويبات في نسخة من الوثيقة وأن ترسل موقعة من قبل أحد أعضاء الوفد المعني في غضون اسبوع واحد من تاريخ النشر إلى رئيس قسم تحرير الوثائق الرسمية :
Chief, Official Records Editing Section,
room A-3550, 866 United Nations Plaza (Alcoa Building)

وستصدر التصويبات بعد نهاية الدورة في ملزمة منفصلة لكل لجنة على حدة.

79-58961

افتتحت الجلسة في الساعة ١٧/٣٠

البند ١٠٧ من جدول الأعمال : تمويل قوات الأمم المتحدة لصيانة السلم في الشرق الأوسط (تابع)
(أ) قوة الطوارئ التابعة للأمم المتحدة وقوة الأمم المتحدة لمراقبة فض الاشتباك : تقرير الأمين العام (تابع) (A/34/582 و Corr.1 ، A/34/688 ؛ A/C.5/34/L.27 و Corr.1)

١ - الرئيس : قال ان مجلس الأمن اتخذ ، في ذلك اليوم نفسه ، القرار ٤٥٦ (١٩٧٩) بشأن تمويل قوات الأمم المتحدة لصيانة السلم في الشرق الأوسط ، ودعا الى ابداء التعليقات على مشروع القرار A/C.5/34/L.27 و Corr.1 .

٢ - السيد حمزة (الجمهورية العربية السورية) : قال ان وفده لاحظ من البيانات التي القيت أثناء الجلسة السابقة ان عددا من الوفود أعرب عن بعض الشكوك فيما يتعلق بتمويل قوات الأمم المتحدة لصيانة السلم في الشرق الأوسط . ويود وفده أن يؤكد من جديد موقفه ازاء تمويل تلك القوات : فهو يرى ، أولا ، ان عدم احترام اسرائيل لقرارات الامم المتحدة التي تطالب بانسحاب اسرائيل التام من الأراضي العربية المحتلة هو الذي جعل وجود تلك القوات في الشرق الأوسط ضروريا . ثانيا ، ان مشروع القرار A/C.5/34/L.27 لا يميز بين المعتدى وضحايا العدوان ، ويرى وفده انه يجب ان يتحمل المعتدى الآثار المالية المترتبة على وجود تلك القوات ؛ فضلا عن ذلك فان اكتساب الأراضي بالقوة أمر غير جائز ، ولذلك ينبغي ان يتحمل المعتدى التكاليف الناجمة نتيجة لعدوانه ؛ وفي الختام ، أعرب عن رفض وفده ، من حيث المبدأ ، المساهمة في تمويل قوات الأمم المتحدة بموجب الاجراء المنصوص عليه في مشروع القرار A/C.5/34/L.27 . ولهذه الأسباب جميعا ، فان وفده سيصوت ضد مشروع القرار A/C.5/34/L.27 ، ولن يساهم في تمويل قوة الطوارئ التابعة للأمم المتحدة وقوة الأمم المتحدة لمراقبة فض الاشتباك .

٣ - السيد اللافي (الجمهورية العربية الليبية) : قال ان وفده ، تمشيا مع الموقف الذي سبق ان أعرب عنه أمام الجمعية العامة ومجلس الأمن واللجنة الخامسة ، لن يشترك في التصويت على مشروع القرار A/C.5/34/L.27 .

٤ - السيد هليل (اسرائيل) : قال ان اسرائيل أيدت عمليات قوة الطوارئ التابعة للأمم المتحدة وقوة الأمم المتحدة لمراقبة فض الاشتباك منذ انشاء هاتين القوتين ، وان بلده أعلن في تموز/يوليه السابق تأييده لتجديد ولايتهما لمدة سنة واحدة . غير انه ، بسبب معارضة دوائر معينة ، انتهت ولاية قوة الطوارئ التابعة للأمم المتحدة قبل التمكن من اتخاذ قرار . وفي ذلك الوقت أعربت اسرائيل عن أسفها لأن قوة الطوارئ التابعة للأمم المتحدة لم تعد تستطيع الانضلاع بولايتها .

٥ - ومضى قائلا انه يود ان يشكر الضباط والجنود في كل من القوتين لما أبدوه من اخلاص فسي تنفيذ مهمتهم في الشرق الأوسط . وأعرب عن اعتقاده أيضا بأن الدول الأعضاء في الامم المتحدة لا يمكنها ان تتصل من تمويل قوات الامم المتحدة لصيانة السلم في الشرق الأوسط دون انتهاك

(السيد هليل ، إسرائيل)

أحكام الميثاق . وقال انه وان كان يود ان يبدى بعض التحفظات بشأن مسألة قوة الطوارئ التابعة للأمم المتحدة الا انه سيصوت لصالح مشروع القرار A/C.5/34/L.27 . وفي الختام قال انه يود ان يعلن مرة أخرى رفضه قطعياً لادعاءات معينة وجهت ضد إسرائيل .

٦ - السيد العياضي (تونس) : قال ان وفده يود ان يشكر مقدمي مشروع القرار A/C.5/34/L.27 للاسهام الذي قاموا به في مسألة تمويل قوات الامم المتحدة لصيانة السلم في الشرق الاوسط . وقال ان وفده سيؤيد مشروع القرار A/C.5/34/L.27 ويود ان يؤكد على الطابع المؤقت بالضرورة لتلك القوات .

٧ - السيد ديك (أمين اللجنة) : قال انه ينبغي ادراج الرقمين "٤٥٦" و "٣٠" في المكانين اللذين تركا خاليين في الفقرة الثانية من ديباجة الجزء بء ، وفي الفرع "ثالثا" من الجزء بء من مشروع القرار A/C.5/34/L.27 .

٨ - بناءً على طلب ممثل العراق ، اجرى تصويت مسجل على مشروع القرار A/C.5/34/L.27 و Corr.1

٩ - بناءً على طلب ممثل اتحاد الجمهوريات الاشتراكية السوفياتية ، اجرى تصويت منفصل على الجزء ألف من مشروع القرار A/C.5/34/L.27 و Corr.1 .

المؤيدون : الأرجنتين ، الاردن ، اسبانيا . استراليا ، اسرائيل ، اكوادور ، المانيا (جمهورية - الاتحادية) ، الامارات العربية المتحدة ، اندونيسيا ، اوروغواي ، اوغندا ، ايرلندا ، ايطاليا ، باكستان ، البحرين ، البرازيل ، البرتغال ، بلجيكا ، بوتان ، بورما ، بروندي ، بولندا ، بيرو ، تركيا ، ترينيداد وتوباغو ، تونس ، جزر البهاما ، جمهورية تنزانيا المتحدة ، جمهورية الكاميرون المتحدة ، الدانمرك ، الرأس الأخضر ، رواندا ، رومانيا ، زائير ، زامبيا ، ساحل العاج ، سنغافورة ، السنغال ، السويد ، شيلي ، عمان ، غانا ، غيانا ، غينيا ، فرنسا ، الفلبين ، فنزويلا ، فنلندا ، قبرص ، قطر ، كندا ، كوستاريكا ، كولومبيا ، الكويت ، كينيا ، مالي ، ماليزيا ، مصر ، المغرب ، المكسيك ، المملكة العربية السعودية ، المملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وايرلندا الشمالية ، النرويج ، النمسا ، النيجر ، نيجيريا ، نيوزيلندا ، الهند ، هولندا ، الولايات المتحدة الامريكية ، اليابان ، يوغوسلافيا ، اليونان .

المعارضون : اتحاد الجمهوريات الاشتراكية السوفياتية ، بلغاريا ، تشيكوسلوفاكيا ، جمهورية اوكرانيا الاشتراكية السوفياتية ، جمهورية بيلوروسيا الاشتراكية السوفياتية ، الجمهورية الديمقراطية الالمانية ، الجمهورية العربية السورية ، العراق ، منغوليا ، هنغاريا .

المتنمون : افغانستان ، مدغشقر ، موريتانيا ، اليمن الديمقراطية .

١٠ - اعتمدت اللجنة الجزء ألف من مشروع القرار A/C.5/34/L.27 و Corr.1 بأغلبية ٧٣ صوتاً مقابل ١١ أصوات وامتناع أربعة أعضاء عن التصويت .

١١ - بناءً على طلب ممثل الاتحاد السوفياتي ، اجري تصويت منفصل على الجزء باء من مشروع القرار A/C.5/34/L.27 و Corr.1 .

المؤيدون : الأرجنتين ، الاردن ، اسبانيا ، استراليا ، اسرائيل ، اكوادور ، المانيا (جمهورية - الاتحادية) ، الامارات العربية المتحدة ، اندونيسيا ، اوروغواي ، اوغندا ، ايرلندا ، ايطاليا ، باكستان ، البحرين ، البرازيل ، بربادوس ، البرتغال ، بلجيكا ، بنما ، بوتان ، بورما ، بوروندي ، بولندا ، بيرو ، تركيا ، ترينيداد وتوباغو ، توغو ، تونس ، جزر البهاما ، جمهورية تنزانيا المتحدة ، جمهورية الكاميرون المتحدة ، الدانمرك ، الرأس الأخضر ، رواندا ، رومانيا ، زائير ، زامبيا ، ساحل العاج ، سنغافورة ، السنغال ، السودان ، السويد ، شيلي ، عمان ، غابون ، غانا ، غيانا ، غينيا ، فرنسا ، الفلبين ، فنزويلا ، فنلندا ، قبرص ، قطر ، كندا ، كوستاريكا ، كولومبيا ، الكويت ، كينيا ، مالي ، ماليزيا ، مصر ، المغرب ، المكسيك ، المملكة العربية السعودية ، المملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وايرلندا الشمالية ، النرويج ، النمسا ، النيجر ، نيجيريا ، نيوزيلندا ، الهند ، هولندا ، الولايات المتحدة الأمريكية ، اليابان ، يوغوسلافيا ، اليونان .

المعارضون : الجمهورية العربية السورية ، العراق .

المتنعون : اتحاد الجمهوريات الاشتراكية السوفياتية ، افغانستان ، بلغاريا ، تشيكوسلوفاكيا ، الجزائر ، جمهورية اوكرانيا الاشتراكية السوفياتية ، جمهورية بيلوروسيا الاشتراكية السوفياتية ، الجمهورية الديمقراطية الألمانية ، مدغشقر ، منغوليا ، موريتانيا ، موزمبيق ، بنما ، اليمن الديمقراطية .

١٢ - اعتمدت اللجنة الجزء باء من مشروع القرار A/C.5/34/L.27 و Corr.1 بأغلبية ٧٨ صوتاً مقابل صوتين وامتناع ١٤ عضواً عن التصويت .

١٣ - الرئيس : أعلن انه سيجري التصويت على مشروع القرار A/C.5/34/L.27 و Corr.1 ككل .

١٤ - السيد بلياييف (جمهورية بيلوروسيا الاشتراكية السوفياتية) : قال انه لا يرى ضرورة للتصويت على مشروع القرار A/C.5/34/L.27 و Corr.1 ككل ، نظراً لأن الجزأين ألف وباء يشكلان مشروعين منفصلين أساساً .

١٥ — الرئيس : قال ان الجزأين ألف وباء يشكلان مشروع قرار واحد ، وقد صدر بهذا الوصف في الوثيقة A/C.5/34/L.27 و Corr.1 . وقال انه يدعو اللجنة ، بناء على ذلك ، للتصويت على مشروع القرار A/C.5/34/L.27 و Corr.1 ككل .

المؤيدون : الاردن ، اسبانيا ، استراليا ، اسرائيل ، اكروادور ، ألمانيا (جمهورية - الاتحادية) ، الامارات العربية المتحدة ، اندونيسيا ، اوروغواي ، اوغندا ، ايرلندا ، ايطاليا ، باكستان ، البحرين ، البرازيل ، بربادوس ، البرتغال ، بلجيكا ، بنما ، بوتان ، بورما ، بروندي ، بولندا ، بيرو ، تركيا ، ترينيداد وتوباغو ، توغو ، تونس ، جزر البهاما ، جمهورية تنزانيا المتحدة ، جمهورية الكاميرون المتحدة ، الدانمرك ، الرأس الأخضر ، رواندا ، رومانيا ، زائير ، زامبيا ، ساحل العاج ، سنغافورة ، السنغال ، السودان ، السويد ، شيلي ، عمان ، غابون ، غانا ، غيانا ، غينيا ، فرنسا ، الفلبين ، فنزويلا ، فنلندا ، قبرص ، قطر ، كندا ، كوستاريكا ، كولومبيا ، الكويت ، كينيا ، مالي ، ماليزيا ، مصر ، المغرب ، المكسيك ، المملكة العربية السعودية ، المملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وايرلندا ، الشمالية ، النرويج ، النمسا ، النيجر ، نيجيريا ، نيوزيلندا ، الهند ، هولندا ، الولايات المتحدة الأمريكية ، اليابان ، يوغوسلافيا ، اليونان .

المعارضون : الجمهورية العربية السورية ، العراق .

المتنصرون : اتحاد الجمهوريات الاشتراكية السوفياتية ، افغانستان ، بلغاريا ، تشيكوسلوفاكيا ، الجزائر ، جمهورية اوكرانيا الاشتراكية السوفياتية ، جمهورية بيلوروسيا الاشتراكية السوفياتية ، الجمهورية الديمقراطية الألمانية ، مدغشقر ، منغوليا ، موريتانيا ، هنغاريا ، اليمن الديمقراطية .

١٦ — اعتمدت اللجنة مشروع القرار A/C.5/34/L.27 و Corr.1 ككل بأغلبية ٧٨ صوتا مقابل صوتين وامتناع ١٣ عضوا عن التصويت .

١٧ — السيد لولو (المغرب) : تحدث تعليلا للتصويت فقال ان وفده صوت لصالح مشروع القرار A/C.5/34/L.27 . ولكن لا يستطيع وفد المغرب أو الامم المتحدة ان يهنتا نفسيهما على اتخاذ مثل تلك القرارات ، ان ان واجب الدول تجاه المنظمة هو اقامة صرح السلم والمساواة والمحافظة على السلامة الإقليمية للدول الأعضاء ، بما في ذلك الدول العربية . والمهمة الرئيسية هي ان يقام من جديد سلم حقيقي مرة أخرى في الشرق الأوسط عن طريق اجبار اسرائيل على التخلي عن اطماعها ، ووضع حد لهجمات على الدول العربية .

١٨ - السيد يلاكان (بربادوس) : قال ان وفده لو كان حاضرا أثناء التصويت على الجزء ألف من مشروع القرار A/C.5/34/L.27، لصوت لصالح اعتماد الجزء ألف .

١٩ - السيد دليل (اسرائيل) : تحدث مارسا حق الرد ، فقال ان مما يدهشه ويحزنه ان بعض الوفود تواصل اثاره مناقشات سياسية ضد اسرائيل في اللجنة الخامسة ، وهي مسؤولة عن النظر في المسائل المتعلقة بالميزانية والمسائل الادارية فقط . وقد سبق ان ذكر وفده ان اسرائيل لم تكن هي التي قدمت مسألة النزاع في الشرق الاوسط الى الامم المتحدة ، نارا لأن اسرائيل كانت ترى دائما ان توصل الأطراف المعنية الى حل ثنائي هو أفضل الطرق لتسوية النزاع . ويود وفده ان يؤكد ان الحجج الماكرة التي قدمتها بعض الوفود اثناء تلك الجلسة لا صلة لها مطلقا بالمسائل الهامة المعروضة على اللجنة الخامسة ، بما في ذلك مسألة تمويل قوات صيانة السلم في الشرق الأوسط .

٢٠ - السيد حمزة (الجمهورية العربية السورية) : تحدث مارسا حقه في الرد ، فلاحظ ان الوفد الاسرائيلي يزعم مرة أخرى انه يحترم قرارات الامم المتحدة رغم ما يعرفه الجميع من ان اسرائيل تهدد السلم والأمن الدوليين برفضها الاعتراف بالحقوق المشروعة للفلسطينيين . وتواصل اسرائيل ، رغم قرارات الامم المتحدة المختلفة ، تواصل احتلال اراضي عربية لقمع سكان تلك الاراضي واجبارهم على الحياة في مخيمات اللاجئين . ويتبع الكيان الصهيوني أسوأ نوع عرف على الاطلاق من السياسة الاستعمارية والامبريالية ، وهو يكشف عن عنصرية لا تقبل وضوحا عن تلك التي أبدتها النظم الهتلري أو نازي جنوب افريقيا .

٢١ - ومضى قائلا ان الممثل الصهيوني يزعم مع ذلك ان مسألة تمويل قوات الامم المتحدة لصيانة السلم في الشرق الاوسط انما هي مجرد مسألة تقنية ، على حين يطالب الدول الأعضاء بأن تدافع عن العدوان الذي قام به بلده . وتعترف الحكومة الاسرائيلية تمام المعرفة ان تمويل القوات المعنية يشكل عبئا ماليا شديدا على عاتق الدول الأعضاء . ولا تركز تلك الموارد لأنشطة البناء أو التنمية ، أو للمشاريع الاقتصادية ، أو لمكافحة المرض ، أو لتقديم المساعدة للأطفال ، أو للمعونة في حالة الكوارث الطبيعية ، بل هي على العكس تسمح لاسرائيل بمواصلة سياستها العدوانية ضد البلدان العربية .

٢٢ - واختتم كلمته قائلا بانه لو كانت اسرائيل تحترم قرارات الامم المتحدة ، كما تزعم ، لانسحب من الاراضي العربية المحتلة ، واعترفت بالحقوق المشروعة للشعب الفلسطيني .

٢٣ - السيد التكريتي (العراق) : تحدث مارسا حق الرد فقال انه من الطبيعي ان يرحب الممثل الصهيوني بمشروع القرار A/C.5/34/L.27 ، مادام يساعد على حماية مصالح بلده . وقد استشهد الممثل الصهيوني بميثاق الامم المتحدة ، ولكن لم يسمح أحد قط ان اسرائيل نفذت حتى قرارا واحدا من القرارات الكثيرة جدا التي اتخذتها الامم المتحدة بشأن المسألة .

٢٤ - واستطرد قائلا ان موقف العراق يقوم على أساس المبادئ التالية : في المقام الأول ، ينبغي

(السيد التكريتي ، العراق)

للمعتدى أن يتحمل نتائج العدوان . ثانيا ، يشكل تمويل قوات الامم المتحدة اعترافا بالعدوان ودعم له . أخيرا ، بقدر ما تشير بعض فقرات مشروع القرار الى دعم وتعزيز القوات ، فان عدة شكوك تساور وفده ازاء أهداف مشروع القرار . وإذا كانت قوات الامم المتحدة قد نجحت ، كما يزعم مقدمو مشروع القرار ، في إنهاء الحرب في الشرق الأوسط ، فانه ينبغي تخفيض ميزانية القوات لا زيادتها . ولذلك فان وفده يخشى أن تستخدم القوات لأغراض أخرى غير تلك التي انشئت من أجلها . وهذا هو السبب في انه صوت ضد مشروع القرار A/C.5/34/L.27 .

٢٥ - السيد دليل (اسرائيل) : تحدث ممارسا حق الرد فقال انه لا ينوي الدخول في مناقشة سياسية عقيمة حول مسألة الشرق الأوسط التي تخرج عن نطاق البند محل النظر . وان البيانات المضللة التي قدمها ممثلا سوريا والعراق مشوشة ، ولا يستحق الحقد الذي اعربا عنه تجاه اسرائيل أي رد . ومضى قائلا ان الوفد الاسرائيلي يرفض كلية مزاعم هذين الممثلين التي لا أساس لها . والكل يعرف من الذي اختار الحرب ، ومن الذي فضل السلم .

البند ٩٨ من جدول الأعمال : الميزانية البرنامجية المقترحة لفترة السنتين ١٩٨٠-١٩٨١ (تابع)

المدرسة الدولية للامم المتحدة (A/34/7/Add.11 ، A/C.5/34/36)

٢٦ - السيد ديباتين (وكيل الامين العام لشؤون الادارة والمالية والتنايم) : لفت الانتباه الى الوضع الخاص للمدرسة الدولية للامم المتحدة ، اذ بينما تعمل في اطار قوانين ولاية نيويورك ، فان مقصدها هو المساعدة على تحقيق أهداف المنظمة . وكان على المدرسة منذ البداية ان توفر تعليمها دوليا ، يتضمن برنامجا تعليميا بالغ التنوع ، مع التدريس بلغات عديدة ، لصالح تلاميذ من خلفيات اجتماعية وثقافية شديدة الاختلاف . ويعتبر تكوين المدرسة ، التي تضم طالبا من ١١٥ بلدا ومعلمين من ٤٠ بلدا ، شاهدا على نوعيتها ، وفي الوقت نفسه على الصعوبات الخاصة التي عليها أن تواجهها . والبرنامج التعليمي للمدرسة يمكن ان يقارن بجدارة باللغة ببرامج المؤسسات التعليمية البارزة في مختلف أنحاء العالم . فضلا عن ذلك فان شهادة البكالوريا الدولية تقتضي من الطلاب انجازا تعليميا يؤهلهم للالتحاق بأشهر الجامعات . وأخيرا ، فان الطلاب ، قبل كل شيء ، ينشأون مشبعين بروح الامم المتحدة .

٢٧ - غير انه كان على المدرسة ، لتحقيق هذه النتائج ، ان تتحمل عبئا ماليا كبيرا ، ولديها عجز متراكم قدره ١٣ مليون دولار تدفع عنه فوائد سنوية تبلغ ما يساوي تكلفة معلم متفرغ لسنة واحدة . ولا يرجع العجز الى سوء الادارة ، وانما كانت له أسباب عديدة ، اولها ان المدرسة يجب ان توفر نسبة بين المعلمين والطلاب تبلغ ١ : ١١ على حين تعتبر نسبة ١ : ٢٠ مرضية في النظم المدرسية الوطنية . ويبرر تلك النسبة العالية الطابع التعليمي نفسه الذي توفره المدرسة ، والتكوين المتفاير للمجتمع الطلابي ، وحقيقة ان معلمي الطلاب يدخلون المدرسة بعد ان يكونوا قد بدأوا الدراسة بالفعل ، ولذلك يلزم ان يوفر لهم تعليم اضافي بفقية ادماجهم على نحو سليم في المدرسة . فضلا عن ذلك يتم التدريس بسبع لغات مما يزيد من تكاليف المدرسة .

(السيد ديباتين)

٢٨ — ومضى قائلاً ان العجز يرجع أيضاً الى برنامج المنح المالية لمساعدة الآباء المحتاجين . وقد كان ذلك بمثابة سياسة تقليدية لمجلس الأمناء . فضلاً عن ذلك كان الاعفاء من الرسوم يمنح من قبل الآباء الذين لا يحق لهم تلقي منحة التعليم . وللأسف فقد اضطر مجلس الأمناء الى إنهاء هذه الاعفاءات التلقائية . وبرنامج المنح المالية نفسه مهدد في الوقت الحاضر ، ان انه يمثل تكلفة لا تتصل مباشرة بالبرنامج التعليمي للمدرسة .

٢٩ — واستطرد قائلاً انه بسبب قيود الميزانية هذه ، لم تستطع المدرسة اجراء التمددات في غرض الدراسة والمرافق الطلابية التي صارت لازمة بسبب ارتفاع عدد الطلاب الملتحقين بها . وقد اضطر مجلس الأمناء ، في هذه الظروف ، الى ان يلفت انتباه المنظمة الى هذه الحالة المؤسفة . وتلزم للمدرسة مساعدة مالية لتصفية العجز ، وبلغ اضافي لصندوق المنح ، بحيث تستطيع ان تحصل من استثماراتها على ما يكفي لتمويل برنامج المنح المالية للآباء المحتاجين ، ولاجراء التعديلات اللازمة في المرافق ، وتوفير الصيانة الطويلة الأجل للمبنى .

٣٠ — وأردف قائلاً انه قد يطرح سؤال حول ما اذا كانت المدرسة تستطيع الحصول على موارد مالية من مصادر أخرى . لقد أصبحت الاستجابة لنداءات جمع الأموال تتضاءل على مدى الأعوام . وذلك لأن المانحين المحتملين يرون ان الامم المتحدة نفسها هي التي يجب عليها في المقام الأول ان تحمي المدرسة وتدعمها . والخيار الوحيد الآخر هو زيادة الدخل عن طريق زيادة الرسوم المدرسية . وفي عام ١٩٧٩ ، مثلاً ، رفعت الرسوم المدرسية بمقدار ٢٠٠ دولار . ولكن هناك حداً لما يمكن عمله عن طريق رفع الرسوم المدرسية . فاذا أصبحت الرسوم المدرسية عالية جداً فان كثيرين من الموظفين ، بما في ذلك عدد كبير من موفقي فئة الخدمات العامة ، ومن الآباء الأمريكيين من المجموعات المنخفضة الدخل ، ومن أعضاء المجتمع الدبلوماسي ، لن يستطيعوا بعد ذلك ان يرسلوا أبناءهم الى المدرسة الدولية ، وسيكون ذلك أمراً مؤسفاً حقاً .

٣١ — واختتم كلمته قائلاً انه اذا لم تتلق المدرسة المساعدة المالية التي تحتاج اليها فسيكون عليها ان تتخلى عن بعض سمات برنامجها التعليمي الدولي . وتلك حالة يجب تجنبها .

٣٢ — السيد التكريتي (العراق) : قال ان الوثائق الخاصة بالمدرسة الدولية لم تصدر باللغة العربية بعد .

رفعت الجلسة الساعة ١٩ / ٠٠